

بقىلم الركنو محمصنري

مطبعة مصر ومكتبتها

#### إلى حضرة صاحب الجلالة الملك

#### مولای :

يقولود الد التاريخ يعيد نفسه . ولطا كما أعاد نفسه فى مصر شغبة مستعبدة ؛ ولكن مما لاربب فبه أده عصورا لحرية والجبروت قد هيئت على تاريخ هذه البلاد واستطالت كعمود الصباح .

وهذه نهضة مصر فی القرد الناسع عشر ، منذ ظهور جد کم الاعلی ، تشهر أن مصر تریر أن تستعید سیرتها الاولی و وترفع لواء الحضارة الذی أسقطه المغیرود من أیریها .

واد هذه الصفحة التي لى الشرف بتقديمها الى مولاى ، لدليل على أد مراحل العظمة يصل بعضها بعضاً مهما اعترضتها الدليل على أد مراحل العظمة يصل بعضها بعضاً مهما اعترضتها العوائق ، وأد عصر كم سيكول باذل الله عصر يمن واسعاد .

إلى حضرة صاحب السمو الأمير الجليل عمر طوسون اعترافاً بأياديه البيضاء على النهض\_ة التاريخية

# مقرمته

صفحة من تاريخ مصر كانت مطوية فنشرناها بعد أن استخرجنا وقائعها من بطون السجلات المصرية والانجليزية ، وهي صفحة منسية من ذلك الماضي القريب الذي نلوذ بظلاله فرارا من ظل الأجنبي الذي لايتزحزح والجهل الفاشي في الرعية والحكام والحضوع لسلطان المادة وتعلى الاسافل.

ولقد اختلطت الأمور وتشاكلت، واستولى اليأس على القلوب، وأظلمت السبل، وبعدت المسافة بيننا، ونضبت المودات، ولانت قناتنا لكل غامز فلا أقل من أن نعيش ساعة في الماضى نجدد تلك الذكرى التى تنشر الا مل، وتحفز الهمم، وتجرف قوى الاضمحلال البادى في وجه الدولة وفي كل عضو من أعضائها، وتطهر الخلق من أدران الانحلال فائنا ما زلنا شعباً ويجب الأفراح والليالى الملاح، من يقتنص ساعة الطرب بين أم كاثوم وأم المنايا...

ولقد كنا ننعى على عصر اسماعيل اسرافه في أموال الدولة والحفلات والأفراح فما لنا نسير على ذلك الدرب حكومة وأفرادا وما لنا نسى في الوقت نفسه نواحى عظمة ذلك العصر الذى آلينا على أنفسنا أن نكشف عنه مهما لقينا من عقبات وشحت المعونات التى تتدفق للأجنى وتنقطر للمصرى فان كل حركة لا تقوم على أسس من التاريخ تموت في « الشارع » وتموت في النفوس ولا يترعرع في كنفها وعلى أنقاضها الا الحزبية الفاسدة ، المترفة ، العاتية ، المضللة ، الحؤون .

ولقد مال الميزان ، وأكبر رجائنا أن يعتدل ويعتدل الميزان ، وأكبر رجائنا أن يعتدل ويعتدل المياننا ونظرنا الى محيط الحقائق ، ولكل شيء أجل ولكل جادية مستقر .



الخديو إساعيل (١٨٦٣ – ١٨٧٩)



## الفصلاول

#### عهيــــد

بسط محمد على سلطانه في آسيا فتألبت عليه الدول فكان ابراهيم يقول ان مستقبل مصر في أفريقيا ، وقد عمل اسماعيل على تحقيق سياسة أبيه باعتباد أفريقيا ميداننا الطبيعي ، ولكن عوامل جديدة لم تكن في الحسبان قلبت الوضع ، تتلخص في تقدم المواصلات بفضل البخاد وشق قناة السويس ( ١٨٦٩ ) وتحرك أوروبا بصناعها وتجارتها وأموالها الزاخرة للفتح والاستغلال .

لم يكن اسماعيل غافلا عن هذه العوامل بل لقد رأى فيها باعثا على السبق ، وقد هدته نظرته البعيدة العجلى الى مد الدولة المصرية في حدودها الطبيعبة من سواحل البحر الأبيض الى خط الاستواء ومنابع النيل ومن سواحل البحر الأجمر الى ألم المحيط الهندى ، ومنه الى سواحل البحر الاحمر اللاحمر ال

البحيرات ، وقد دأب منذ بدايه حكمه على انفاذ هـذه الجطة الكبرى من كل النواحي في وقت واحد.

حاول أولا مد السكة الحديد من القاهرة الى الخرطوم ولكن هذا المشروع الذى كان شغله الشاغل طوال حكمه لم يتم بعد أن كلفه مالا كثيرا، وقد تعطل منذ سنة ١٨٧١، وأرسل حملة بيكر الى أفريقيا الوسطى ( ١٨٧٠ – ١٨٧٠) فكانت حملة غير موفقة، وقد نجح غردون بين سنة ١٨٧٤ وسنة ١٨٧٦ في الوصول الى البحيرات ولكن النيل كطريق للمواصلات بينها وبين مصر لم يكن ممهدا وكان طويلا كثير الالتواء والعقبات فلم يكن بد من التطلع في نفس الوقت الى ربط المناطق الداخلة البعيدة بالسواحل.

كان أول هم اسماعيل في البحر الأحمر منذ سنة ٥١/١ امتلاك الساحل الأفريق لذلك البحر فكانت أول خطوة تناذل السلطان له عن مينائي سواكن ومصوع عفان فرمان ٢٧ مايو سنة ١٨٦٦ قد نص على منح واليا

مصر حكومة وراثية في جميع الملحقات المصرية بما فيها سواكن ومصوع .

وقد حاربت انجلترا الحبشة سنة ١٨٦٧ فتظاهر الساعيل بانجادها وتركها تتخذ مصوع قاعدة حربية ولكنه كان يراقب حركاتها ويؤكد سلطانه في البحر الأحمر.

ولقد من جعفر باشا مظهر حاكم السودان على ساحل البحر الغربي لغاية المحيط الهندى ورفع الراية المصرية في بربرة على ساحل السومال وفي رأس حافون على المحيط .

وقد كتب تقريرا عن نتيجة مروره في ٩ جمادى الآخرة سنة ١٧٨٤ (٨ اكتوبر سنة ١٨٦٧) خلاصته ان سواحل البحر الأحمر الغربي من السويس الى باب المندب بجميع جزائره القريبة من سواكن ومصوع والسودان ليس لواحدة من الدول الأجنبية تدخل فيها ما عدا زيلع وهي تابعة للدولة العلية ومعطاة بطريق الالتزام الى

أبى بكر شحيم أميرها وذكر أنه أجرى تأمين الأهالى وتمكين تبعيتهم للحكومة وأعطى لمشايخهم بيارق (رايات) لاقامتها في مراكزهم .

وفي أوائل نوفمبر سنة ١٨٦٧ تألف أ سطول مصرى في البحر الأحمر تحمل الابراهيمية لواء بقيادة جمالى بك، وعين عبد القادر باشا حلمي حاكما على سواحل أفريقيا الشرقية .

وتحتل قبائل الدناكل ساحل البحر الأحمر من مصوع الى باب المندب والسومال من باب المندب الى المحيط الهندى وكانوا في عراك مستسر، وقد حدث من أن تقاتلت قبائل بلهاد وبربرة وتنازعوا أمرهم فذهب جمالى بك ليؤلف بينهم وينشر السلام فكتب اليه حاكم عدن الانجليزى معترضا (أبريل سنة ١٨٧٠)

علم بذلك شريف باشسا وزير خارجية مصر فكتب في أول يونيه الى قنصل انكاترا يقول ان هده السلاد تتمتع بالتبعية التركية وأنها ضمن تناذل الباب

العالى عن مديريات « مصوع وسواكن وملحقاتهما ، وأن حقوق مصر على هذه البلاد ثابتة لا شك فيها .

والواقع أن سواحل البحر الأحمر كانت تركية أو مصرية فعلا ولكن انجلترا أتت ببدعة مكنتها هي والدول المنافسة من وضع قدمها في تلك الأرجاء، ذلك أنها أغفلت أمر الدولة صاحبة الشأن وتحالفت مع بعض شيوخ المناطق النائية أو صغار أمرائها وأخذت منهم صكا بالتناذل عن بعض الأماكن.

بهذه الطريقة استولت انجلترا على عدن سنة ١٨٣٨ فصارت هذه المدينة السهاة ، حبل طارق الشرق ، عينا لها في البحر الأحمر ثم تطلعت بعد ذلك الى الأقطار التى تطل عليها عدن ، فاستولت في ١٩ أغسطس سنة ١٨٤٠ على جزيرة موسى التابعة للسلطان محمد والى تاجوره وفي سبتمبر على جزيرة أوباط التابعة لحاكم زيلع .

واشترى الفرنسيون سنة ١٨٦٧ أوبوك من شيخ رهيطه وابتاع الطليان عصبا سنة ١٨٧٠ من القبائل

المحلية القريبة من زيلع ، وكان اسماعيل يطعن في صحة البيع ويطالب انجلترا باخلاء الجزر حتى لا تمعن الدول في الجرى على سنتها.

ولكى يؤكد حقوقه استعمل في يونيه سنة ١٨٧٠ ممتاز باشا واليا على جميع ساحل أفريقيا من السويس الى جردفون فتنقل بين مدنه ، ووصل الى بلهاد في ٢٣ شوال سنة ١٨٧٨ ( ١٦ يناير سنة ١٨٧١ ) فرفع الراية المصرية ووزع الاعانات على العلماء والفقراء وكان سكان هذه المنطقة يبلغون الجسة آلاف من عرب السومال ، وفي المنطقة يبلغون الجسة آلاف من عرب السومال ، وفي ٢٦ ذى القعدة سنة ١٨٧٨ ( ١٨ فبراير سنة ١٨٧١ ) وفد على بربرة وفض النزاع بين قبائلها ثم قفل راجعا فم بتاجوره فرهيطه فبلبول فمصوع فجزيرة العقيق وكان بها يتاجوره فرهيطه فبلبول فمصوع فجزيرة العقيق وكان بها ١٨٥٠ ساكنا لا يشتغلون بالزراعة الا منذ الفتح المصرى .

كان سكان هـذه الأقطار لا ييلون الى الزراعة وكانوا ييلون بطبيعتهم الى التجارة ولكن حب السلب والنهب والقتال ولد الفوضى والانحطاط، وكان المصريون

يزرعون ويحثون على الزراعة وانشاء البساتين ، وكانوا ينشرون الأمن بجندهم وسفنهم في البر والبحر .

وقد كتب الكولونيل استانتون من الاسكندرية في ١٥ سبتمبر سنة ١٨٧٤ الى وزير الحارجية الانجليزية يقول: ولعل مولاى يسمح لى بأن أقرر أن ايجاد ادارة منتظمة على ساحل السومال تقضى على أسباب النزاع الداخلية بين القبائل وعلى المعارك التي تعطل التجارة في هذه الأرجاء خير لنا ولا ملاكنا في عدن من معاهداتنا التجارية مع مشايخ بربره وزيلع وتاجوره،

وقد تنازل الباب العالى لمصر عن ذيلع في يونيو سنة ١٨٧٥ مقابل دفع ١٥٠٠ جنيه تركى سنويا فأخذ اسهاعيل ينشىء في تاجوره وغيرها حكومات تتصل بسكان البلاد الداخلة وتفتح الطرق للتجادة .

كتب الضابط وود الى السير اليوت سفير انجلترا بالاستانة في ٦ أغسطس سنة ١٨٧٥ يقول: « أن التناذل عن ميناء زيلع والاستيلاء على بربرة يجعلان ساحل البحر الأحمر الغربي كله في قبضة مصر، ولا ربب أن المناطق

التى كانت من قبل مستوحشة لا يستأنس بها أخذ المصريون يصلونها عاجلا بالعالم المتمدين ، وقد اختصر «التلغراف » بينها وبين سواكن زهاء نصف البحر الأحمر الجنوبي ، ومن السهل الاتصال بهذا الميناء من أى نواحى الساحل اذ يوجد في كل قرية موظف مصرى ومعه طائفة من الجند لحفظ النظام ويوجد بريد شهرى منتظم بين السويس ومصوع تحمله سفن بخارية تجرى بالقرب من الساحل الغربي بين الصخور ، وكثيرا ما تلمح هذه السفن اشارة الاستغاثة ».

وقد ختم الكاتب كلته بتعديد خدمات السلطات المصرية في البحر الأحمر للملاحة الانجليزية والمدنية.

ولكن مما لا ريب فيه أن توطيد الحكم المصرى في الساحل والموانى كان يدعو الى الجرى على سياسة عامة من شأنها الايغال في داخلية البلاد وادخال وسائل العمران والحضارة فيها .

وقد كان احتلال هرد وزيلع وبربره جزءا من هذه السياسة ...



محمد رؤوف باشا فاتم هــرر

## الفصل لشابي

### تاریخ ملحکة هرر

انتشر العرب في أفريقيا الشرقية في أواخر الفرن السابع وقد أسس مدينة هرر جماعة منهم نزحت من حضرموت أو البمن ثم قامت دولة عادل الشامخة وكانت زيلع عاصمتها وكانت بربرة التي أسسها البطالسة قديما جزءا منها في القرن الثالث عشر وكانت دولة عادل بفضل مناعتها تدل على الحبشة المسيحية وتنافسها في القرنين الرابع عشر والحامس عشر.

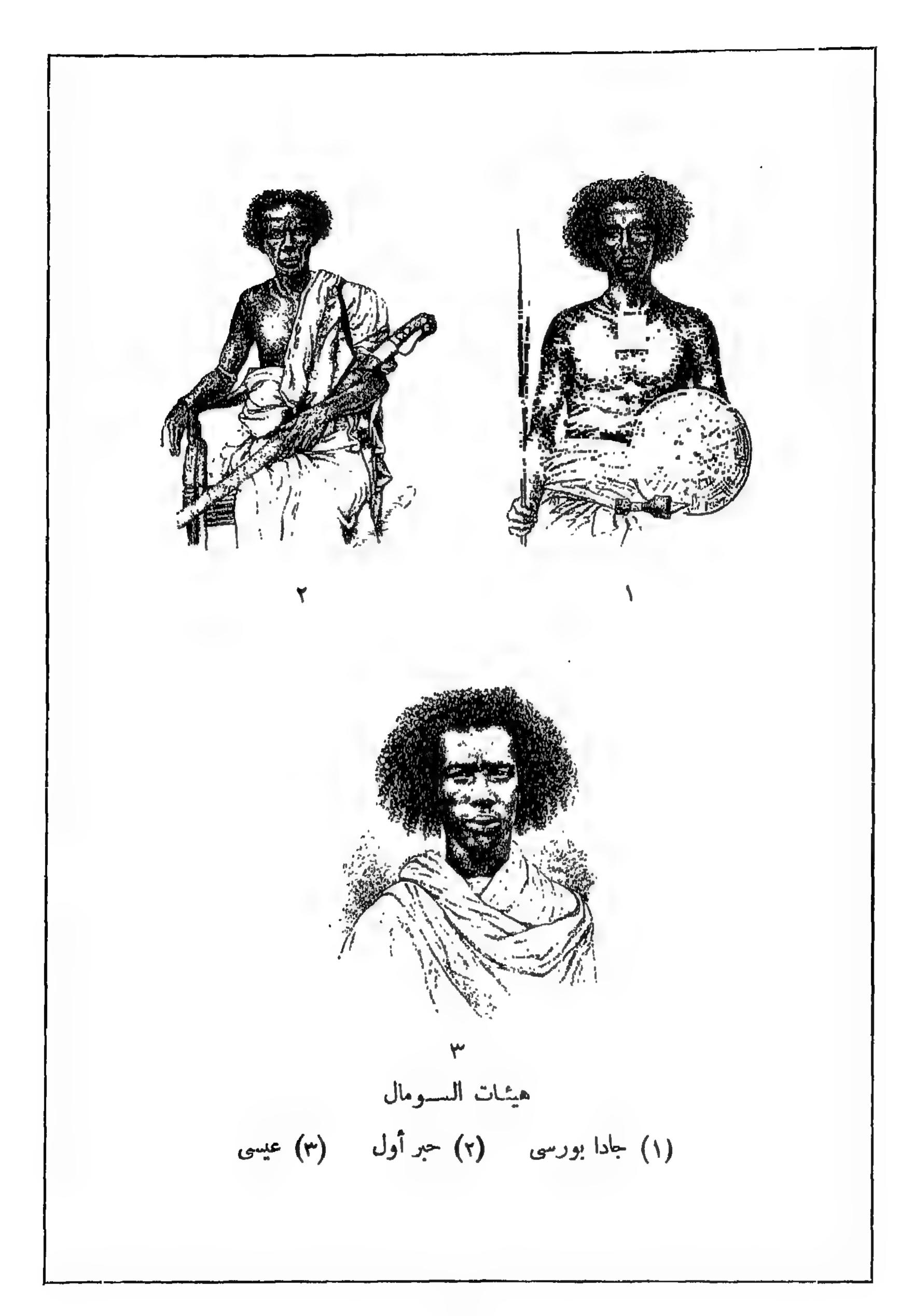
ولما ملك الأتراك في القرن السادس عشر مصر وبلاد العرب احتلوا جميع السواحل فانتقلت عاصمة الملك من ذيلع الى هرد في سنة ١٥٢١ ثم أخذ الأتراك يمدون اخوانهم في الدين بالمدافع والأسلحة وكان البرتغاليون ينزحون من الهند لنصرة الأحباش وقد تمكن سلطان

هرر من الاستيلاء على معظم الحبشة ولكنه هزم في النهاية ، من ذلك الوقت (١٥٥٣) أخذ الاضمحلال يدب في دولة عادل القديمة .

وكان يحكم هرد في أواخر القرن السادس عشر وطوال القرن السابع عشر أمراء من أشراف مكة وقد أخذت حدود الأمارة تضيق حتى انحصرت في جدران المدينة فبعد أن كان أمير هرد يسيطر على قبائل الجالا والسومال المنتشرة بين المدينة والساحل صاد عرشه تحت رحمتهم ، وكان يظلم المدينة ويستعدى عليها حلفاءه الجالا ليؤيدوا سلطته بسلاحهم .

والسومال أمة عربية تمتد مملكتهم الواسعة داخل مثلث قاعدته جبال الكافا أو خط وهمى من خليج تاجورا الى نهر تانا وضلعاه ساحل خليج عدن (١١٠٠ كيلو متر) وساحل المحيط الهندى (٢٢٠٠ كيلو متر)

وهى مملكة غنية بمواددها من صمغ ومم وبخور ومطاط وخيل وأنعام لاعدد لها بفضل جبالها وسهولها



ومراعيها الزاهية وشجرها، أهم أنهارها الجب الذي ينبع في هضبة الجالا، وهي على اتصال بملكة شوا الحبشية وهضبة هرد الحصيبة.

والسومال قوم أشداء رحل بطبعهم يعيشون من تربية الأنعام والتجارة ولكن نزوعهم الىالنهب والسلب كان سببا في كساد التجارة في بلهاد وبربرة .

تنقسم قبائلهم الى جماعات أربع: --

الجماعة الأولى - جماعة الشمال أهم عشائرها حبر أول وعيسى والجاد أبورسى ، وتسيط حبر أول على جبيع بلاد الساحل الشمالى حتى ذيلع ، وتتد أداضى عيسى من جنوب زيلع الى محطة جلديسا في سكة هرد ويبلغ عددها زهاء ٥٠٠٠٠٠٠ جميعهم مسلمون أميون .

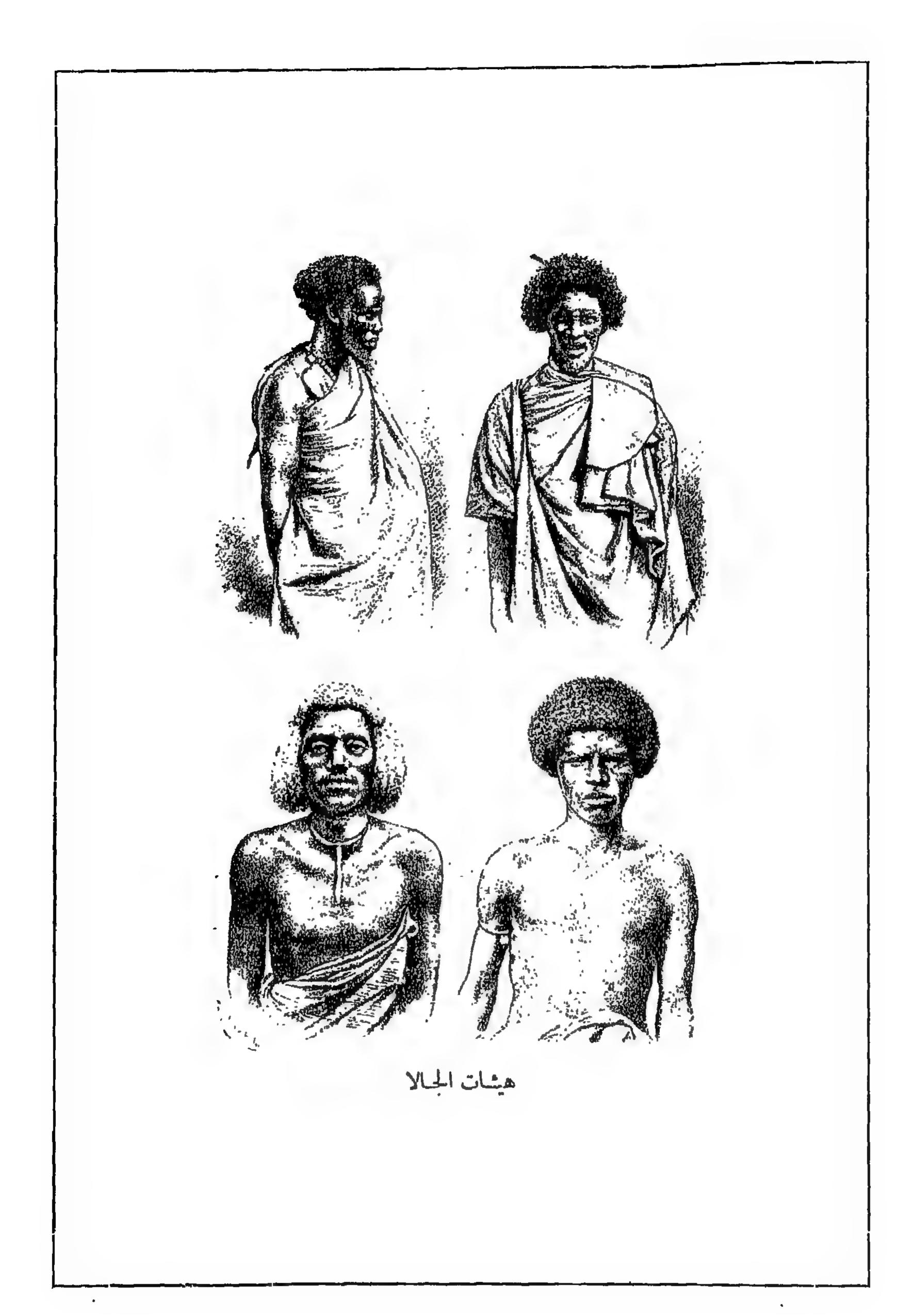
الجماعة الثانية - جماعة هرر ، والتبالثة سومال الأوجادين وهي واقعة في داخل السومال لم يدخلها أوروبي لغاية سنة ١٨٨٧، وكان في كل قبيلة أدباء وشعراء يرتجلون الشعر.

والجماعة الرابعة - جماعة الجنوب أو ساحل بنادر كانت منتشرة على جوانب نهر وابي شبيلي ومنطقة الجب السفلي .

وتتد أرض الجالا في الشمال الشرق من بحيرة فكتوريا بين هضبة الحبشة في الشمال ومملكة السومال في الشرق وبلاد العروس وبوران في الجنوب.

وكان تعداد الجالا يزيد على العشرة ملايين وهم أكثر الأجناس الأفريقية بهاء وروعة ، رآهم المبشر «كرايف» فأعجب بطلعتهم الحربية وطول قامتهم ، وهم وثنيون أذكياء يقيمون حول هرد في المناطق الجبلية الحصبة ولهم فيها مراع نضرة وأنعام كالهياكل .

وهم قوم ذوو شجاعة واقدام يتجمعون في المكان الوعر من أعالى الجبال للبطش بأعدائهم ، كانوا يقطنون سواحل خليج عدن في القرن الخامس عشر ولكن حروب الخبشة الغزو والفتوحات جرتهم الى مملكة شوا وجنوب الحبشة



حيث أقاموا ثم ما لبثوا أن احتلوا حوالى سنة ١٧٠٠ هضبة هرر فأذلوا أميرها وأرهقوا القوافل.

وينقسم جالا هرد الى جماعات ست: النولى ويقيمون في الشمال بين محطة جلديسة وهرد في بلاد جبلية غزيرة الأمطاد يترعرع فيها القمح والأذرة ، وفبائل الجادسو في شرق هرد والآلا في جوادهم وفي الجنوب والغرب، والعروس والانبيافي الجنوب، والايتو في الغرب وكانت كل قبيلة تنقسم الى أفخاد وبطون وفصائل لا حصر لها ولا ريب أن هذه التجزئة تضر بالوحدة وان كانت متفقة مع طبيعتهم الاستقلالية الانفرادية الجاعة شأنهم في ذلك شأن السومال الذين بدلا من أن الجاعة شأنهم في ذلك شأن السومال الذين بدلا من أن يؤلفوا خس قبائل كبرى متجانسة كانوا موذعين بين خس وثانين قبيلة .

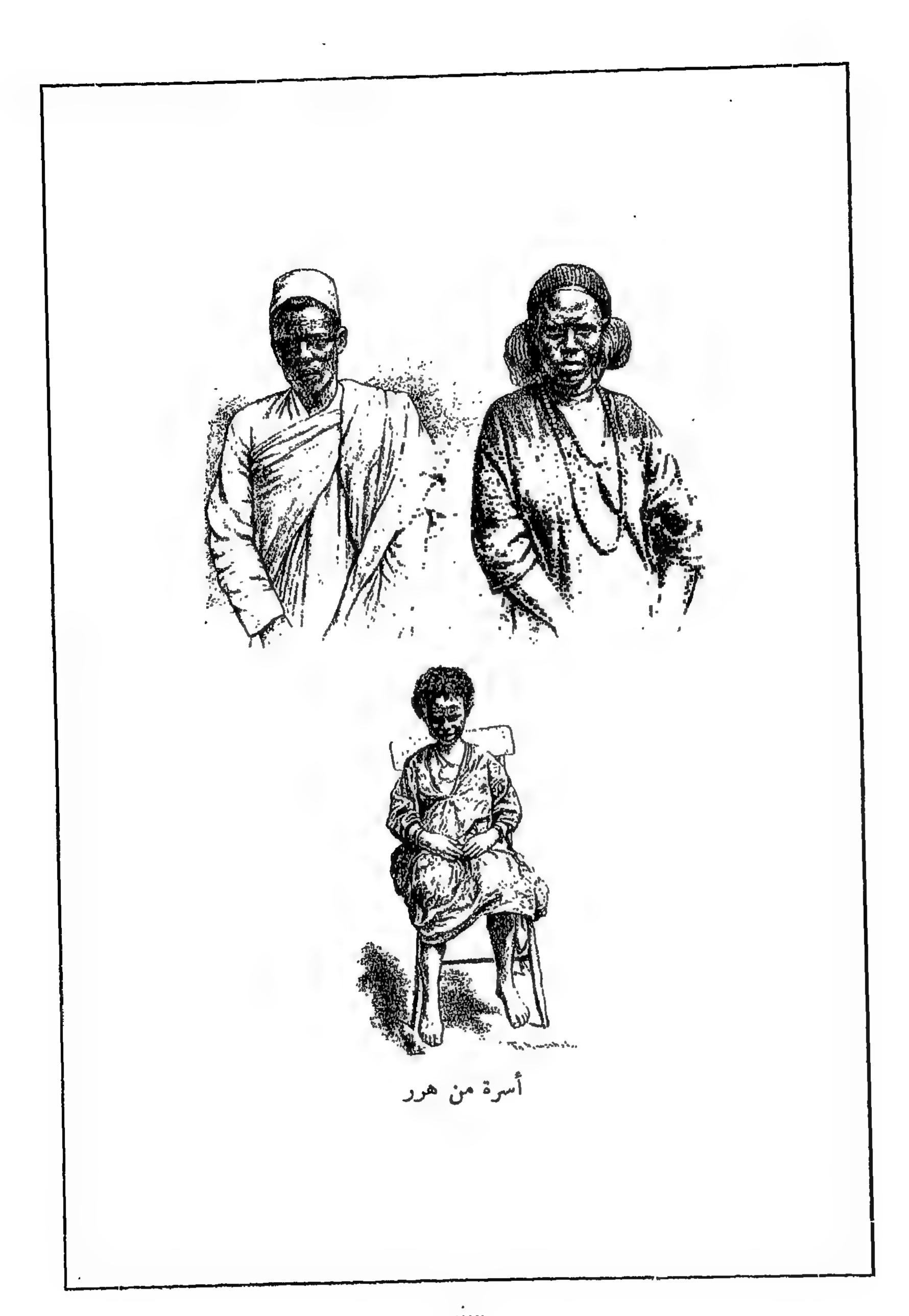
ولا ريب أن تكاثر العشائر، وتضاؤل مملكة هرر بينها وانتشار الجهل والبدع والفوضى في جميع الأرجاء كانت أكبر عوامل الاضمحلال.

لم يكن هناك أثر للصناعة لا ن حاجات القوم في

المسكن والملبس والمأكول محدودة . وقد كانت هرر المدينة الوحيدة المبنية بالحجر ، وكانت الزراعة لا تزيد عن حاجمة المراعى وقد اقفرت أراض واسعة صالحة للزراعة بسبب الاهمال .

كانت التجارة المرتزق الوحيد وكانت مقصورة على فصل الشتاء : ذلك أن معظم السومال والجالا كانوا يقيمون في الصيف على الهضاب يتمتعون بجوها المعتدل ويرعون قطعانهم الضخمة من غنم وأبقاد وخيول وبغال حتى اذا جاء الشتاء وقف هطول الأمطاد على الهضاب العالية واستمر في الأراضي السفلي منذ أواخر سبتمبر ، فيبرد الجو ويزكو النبات ، وحينئذ يطمئن التاجر الى توفر الماء والعشب في الطريق للسائمة فيرحل قاصدا ميناءي بلهاد وبربره زمن الموسم .

وكانت ديج الشتاء تساعد السفن الشراعية من ناحية أخرى على اجتياز البحر والوصول الى الموانى ، وكانت بربره الميناء الطبيعي لهرد والا قاليم المجاورة



وخير مرسى للسفن ولذلك كانوا يقولون : أو الذى يهيمن على بربره بمسك بيده ذقن هرر .

كان تجار الداخل يفدون من جهة الحبشة وهرر الى بربره بالبن والعاج وريش النعام والجلود والصمغ والغنم والأبقار والزبدة وكانت السفن الآتيه من عذن وحضرموت ومسقط واليمن تحمل الأرز الهندى والبلح والأقشة القطنية والدخان والحديد والنحاس والسكر والشاى والأنبذة ، وكان التعامل من طريق المقايضة لائن العملة كانت قليلة الاستعمال .

ولكن عدم توفر الأمن كان من شأنه شل الحركة الاجتاعية والاقتصادية فان القوافل الآتية من الداخل كانت تدفع الضرائب الفادحة لأمير هرد والقبائل التي ترجما ، وكان تجاد الخادج هدفا لقبائل الساحل التي كانت ترغم كلا منهم على اصطحاب رجل من العشيرة يسمى « القبان » كان يقاسمه ربحه نظير حمايته له .

وكانت البضائع أحيانا \_ بدلا من أن قصل من هرر الى الساحل في خمسة عشر يوما \_ تقطع الطريق في غام

ونصف أو عامين مما أدى الى تدهود زيلع وبلهاد وبربره. وكانت بربره \_ كموانى الساحل كلها \_ مجموعة عشش أو بيوت من الحشب ، مقفرة في فصل الصيف موحشة لا تعرف الحياة الا أشهر الشتاء الستة اذ يبلغ عدد السكان من ٢٠ الى ٢٥ ألفا ، وكان يوجد على بعد ثلاثة عشر كيلو مترا من المدينة جبال تخرج المياه في سفحها بكثرة ومنه تنساب في طبقات سهل يطرد انحداده نحو الساحل خمسة عشر مترا في كل كيلو متر ، فتغذى آباده وعيونه على عمق مترين في الرمال ، ومذاق الماء حلو في البداية ، ثم يزداد ملوحة كما اقترب من الساحل .

وكانت بربره في موسم الشتاء وهي آهلة بالسكان والدواب تجلب ماءها في قرب تحملها النساء من آباد مستحدثة في رمال الساحل على بعد كيلو متر من المدينة وكان هذا الماء مالحا غير صالح للشرب، وكثيرا ما كانت المياه تشج وتنضب بعد انتهاء فصل الأمطار فيخف التجار فجاءة إلى الرحيل عن بربره فلا يبقي بها إنسى ، وتختلف الوحوش الضارية إليها حتى إذا اقترب موسم الأمطار

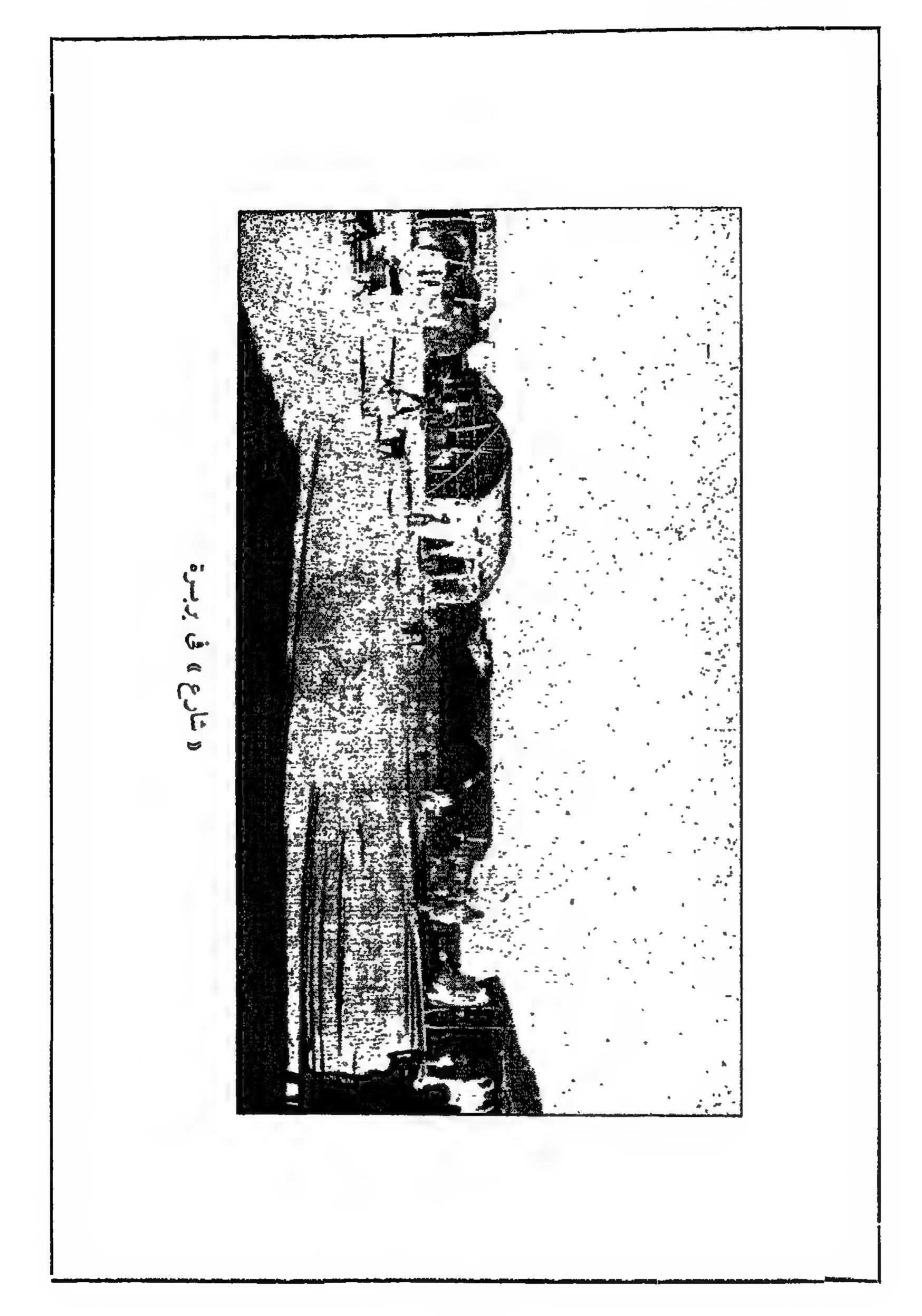
ثانية عادت قبائل السومال على عجل لتستقر وتجبى إتاوتها ، ولطالما أحتربت وتناذعت فيما بينها أمر الجباية .

وقد شاهد المصريون بين بربره ومنبع الدوبار آثار عبرى قديم كان يجلب الماء الى خزان يسع أربعين مترا مكعبا ولكن المجرى والحزان أصبحا أثرا بعد عين .

وقد كانت بربره ذات سمعة سيئة منذ قتل بحارة السفينة الانجليزية « كوين ميرى » في سنة ١٨٢٥، والاعتداء في سنة ١٨٥٥ على الرحالة الانجليزي « بيرتون » وهو أول أوروبي ذار هرر متسترا في ذي عربي



حداثق البن والموز في هرر



## الفصل لسالت

## ر بـــرة

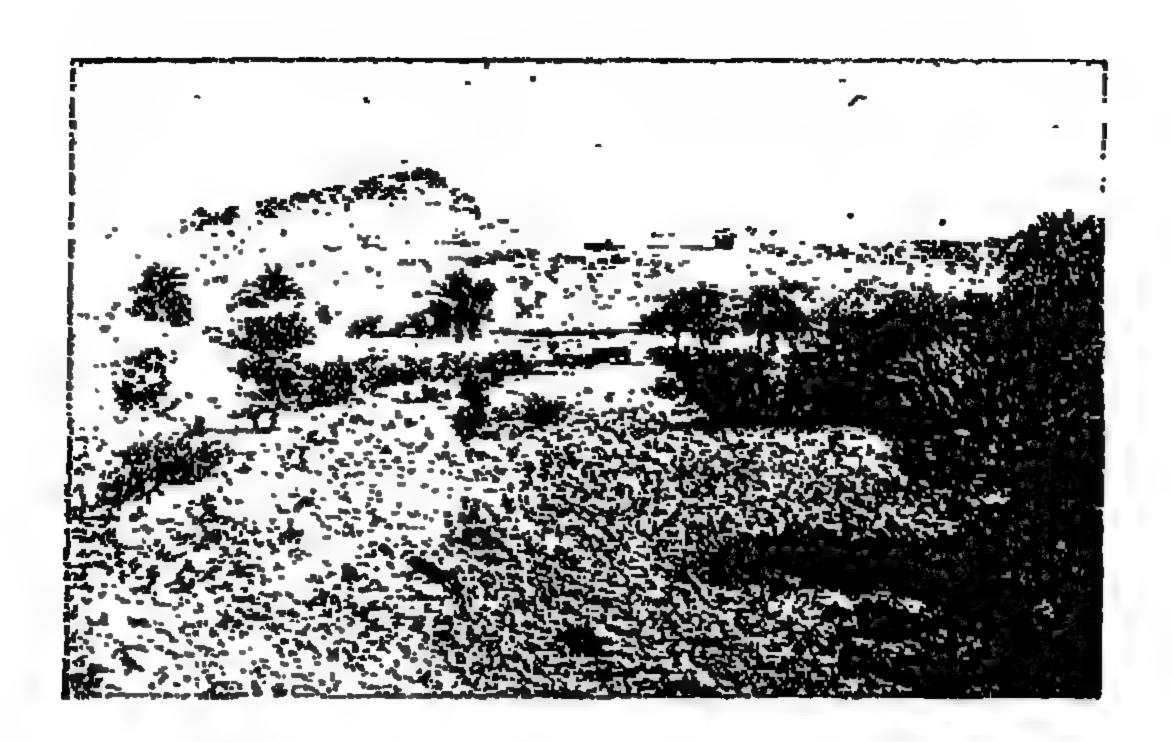
من بربره أخذت الحضارة المصرية توغل في البلاد وكان أول عنياية رضوان باشيا مأمور بربرة وذيلع وملحقاتهما توطيد الأمن فكانت الحكومة المصرية ترسل الى بربرة من كباحربيا يرسو فيها طوال فصل الشياء وكان قائد المركب مسئولا عن النظام في المدينة .

وعلى ظهر هذا المركبكان يقيم جماعة من المهندسين المصريين كعبد الرازق نظمى ومحمد بهرام الذى خلفه لاستكشاف ما وراء الميناء، وقد عنوا بادىء ذى بدء بدرس الينابيع والمجارى القديمة التى عنى عليها الزمن ورسموا خرائط وافية للمناطق الداخلة وأعدوا تصميمات لاستحداث مجار ومدينة جديدة منفردة عن منزلة العشش في ظرف خمسة أعوام، من سنة ١٨٧٧ الى سنة في ظرف خمسة أعوام، من سنة ١٨٧٧ الى سنة

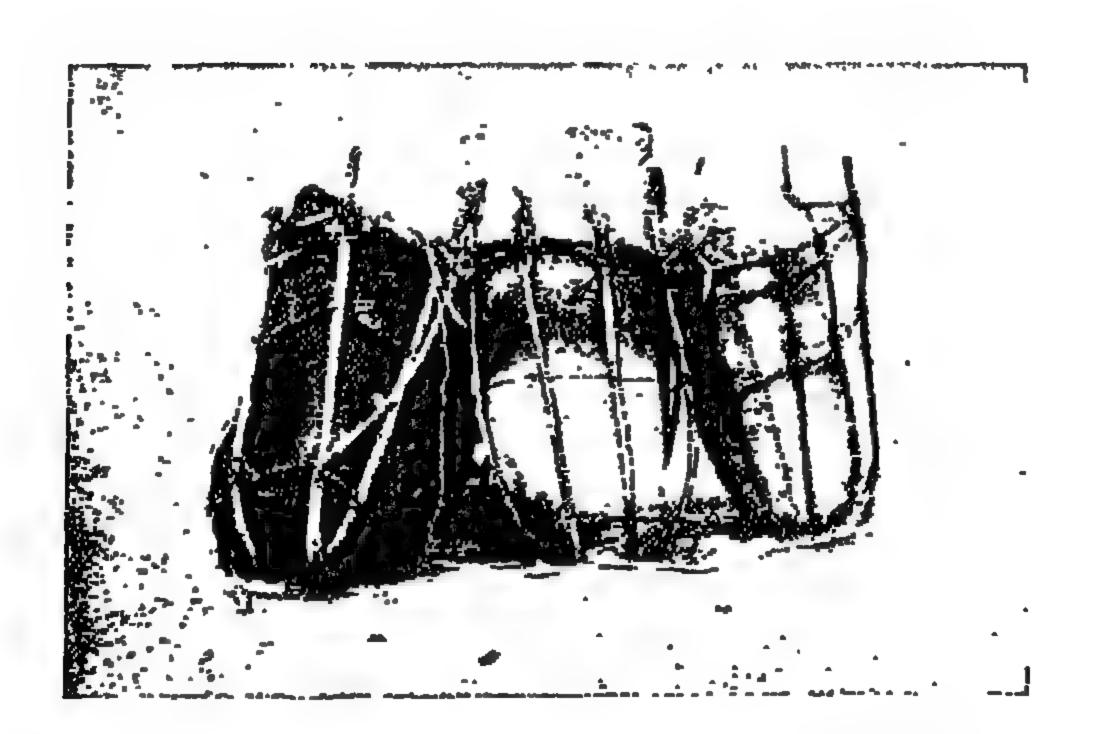
المدينة التي أسسها المصريون، فيها منارة تهدى السقن، وفيها مراس وأرصفة من الحجر، وفيها مخازن مشحونة بالفحم لتموين المراكب البخارية، وفيها بيوت منتظمة وشوارع مصفوفة نظيفة لا أثر فيها للا قذار المتراكمة التي كانت مصدر أوبئة وأمراض، وفيها بستان جميل وجامع فخم.

وقد فاض الماء الحلو في أرجائها آتيا من جبل الدوبار في مواسير ممدودة ، ولما كان الماء عند تفجره من الصخر في سفح سلسلة الجبال البحرية ترتفع درجة حرارته ارتفاعا كبيرا بنيت صهاديج لتبريده قبل مروره من السهل الى الحزانات ، ولا يزال الحصن القديم الذي بناه المصريون في الدوباد يحرس المنبع الى اليوم .

وكان في المدينة مستشنى ، كما كان الأمر في زيلع ، وصيدلية ، ومخابز وطواحين ومكتب بريد ضمن حدود اتحاد البريد العام ، ومصابيح مضيئة بالغاز كنظائرها بمصر وشوادع الازبكية ، وانتشرت العملة المصرية



حصن الدوبار الذي بناه المصريون ولا يزال يحرس المنبع إلى اليوم



حقائب من الجلد تصل إلى الساحل مثقلة بالمر والصمغ وغيرها

وشاع أمرها بالقرى والجبال على مسافة ثلاثين يوما فأقبل عليها التجار للتعامل بها .

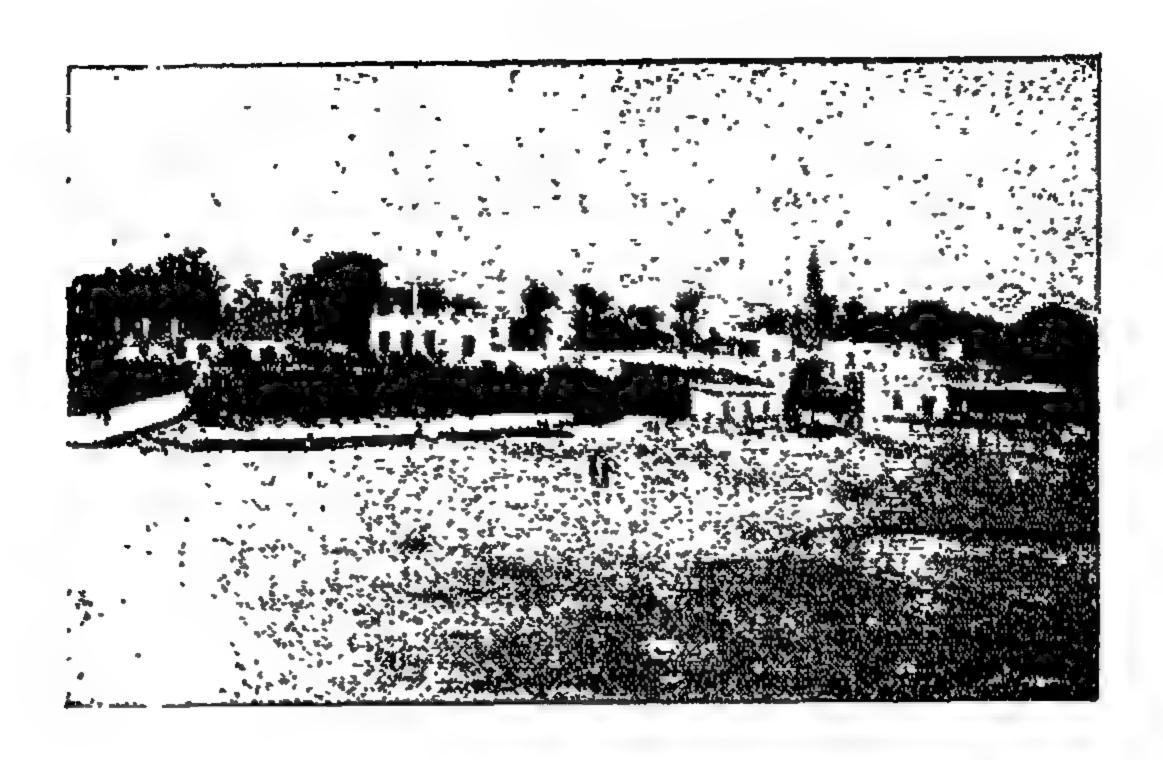
وبالجلة صارت بربرة ميناء تتضاءل أمامه عدن ، وقد اعترف هنتر قنصل انكاترا في السومال في رسالة مؤرخة ٢ يونيه سنة ١٨٨٤ بأن المصريين « أنجزوا في بربرة من الأعمال العمومية الأساسية ما يصح أن تفاخ به أية ادارة » .

وقد بلغت تكاليف المبانى في بربرة لغاية سنة ١٨٧٧ زهاء ٥٠٠٠٠ جنيه عدا أربعين ألف جنيه أنفقت على المجنود والسفينة المرابطة بالمياه .

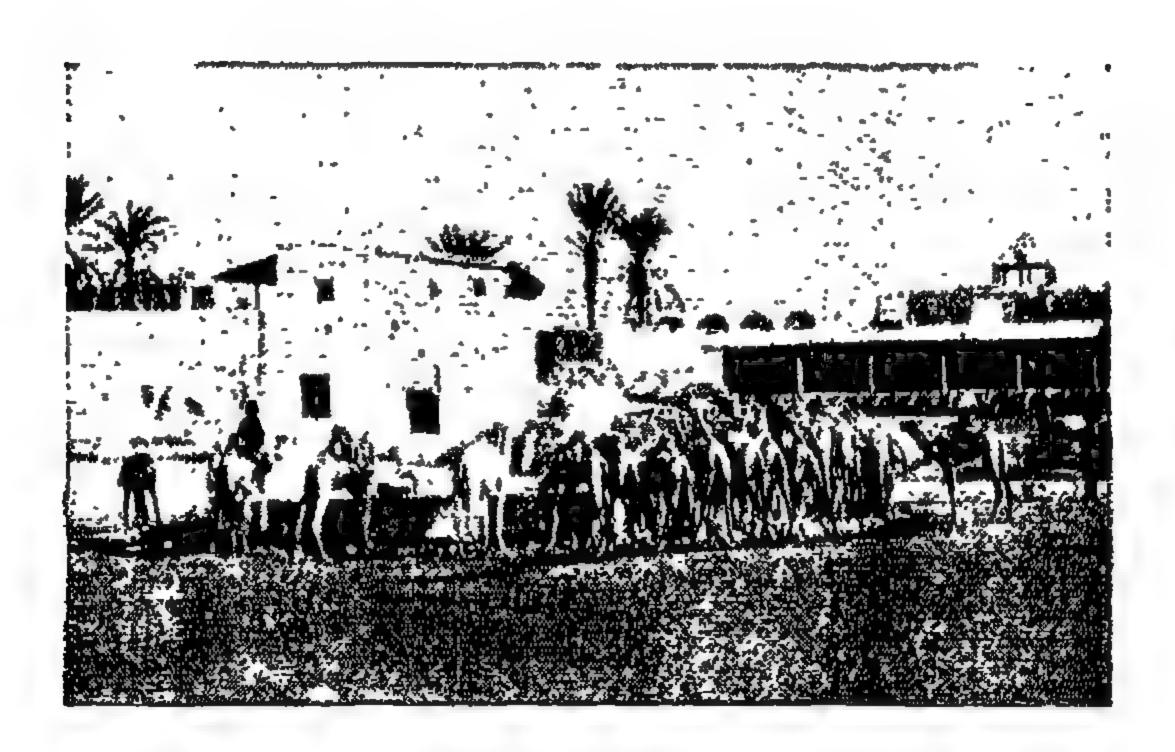
ولما أرغم الانجليز اسماعيل بمعاهدة سنة ١٨٧٧ على جعل مينائى بربره وبلهار حرين أعفيت صادراتها من الرسوم والعوائد الجركية فأصبح دخل المدينة لا يزيد عن ١٧٠ جنيها في السنة مع أن المركب الحربي وحده كان يكلف الحكومة ٣٠٠ جنيه في الشهر .

وقد كانت بربره تصدر الى عدن في العام ١٠٠٠٠ بقرة و ٢٠٠٠٠ خروف عدا الزبدة . كتب دضوان باشا الى المعية السنية في ١٢ شعبان سنة ١٢٦٣ ( ٢ سبتمبر سنة ١٨٧٦) يقول : « أنه قبل عجىء المراكب الحديوية الى هذه الأصقاع كانت عدن في ضيق مستمر طوال أشهر الحريف من مايو الى سبتمبر وذلك لأن الزبدة والأبقاد والحرفان كان من الصعب شعنها على مراكب صغيرة بسبب هبوب رياح الشمال العواصف ، وكان ثمن دطل اللحم في عدن خمسة قروش وكانت الزبدة لا وجود لما بالمرة ولكن بعد احتلال المصريين ومرور مراكب البريد المصرية في مياهها أصبح من الميسور ارسال الزبدة والبيض والغنم والأبقاد الى عدن في كل وقت وصاد ثمن دطل اللحمة قرشا واحدا وكثرت الزبدة »

وقد ترتب على انتشاد المعاملات طبقا للأحكام السياسية والشرعية وازدياد العمران والأمن والراحة أن قبيلة عيال احمد السومالية التي كانت كغيرها لا تقيم



منظر فی بربرة



أحواض الماء فى بربرة لسقيا الدواب

في بربرة الا في فصل الشتاء أخذت تبنى بيوتا ودكاكين تقضى فيها العام كله .

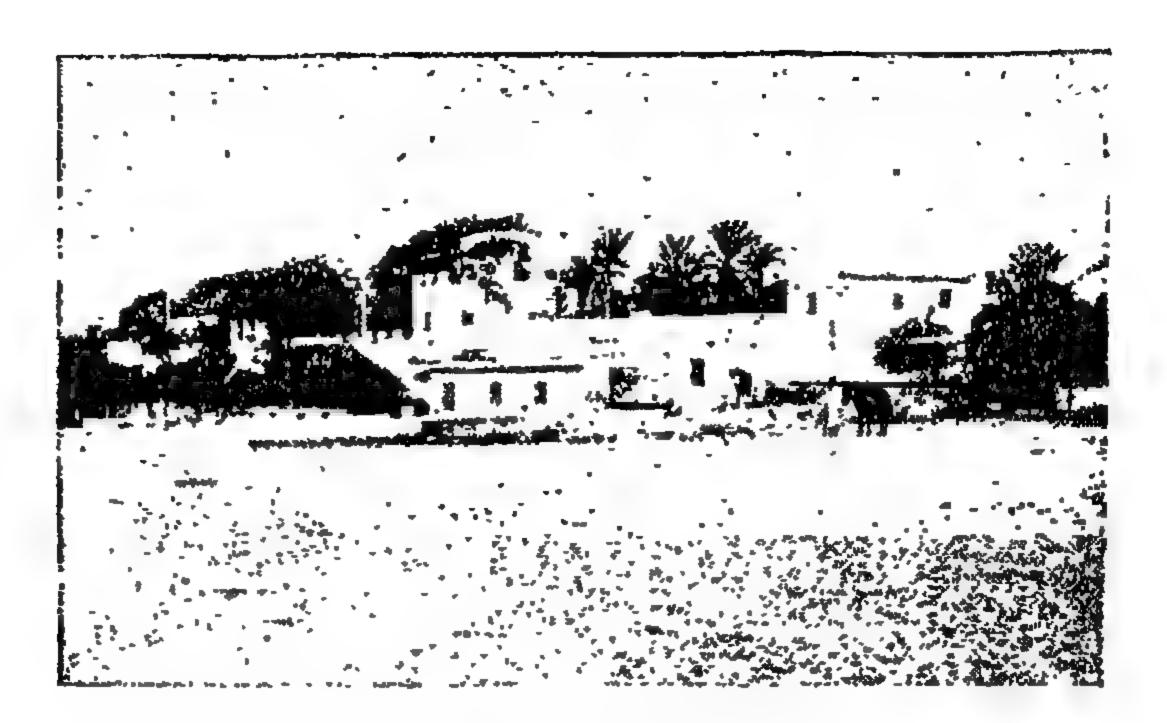
ولا ريب أن استقرار السومال في بربرة بعد حياة التنقل والقتال يذكرنا سياسة ابراهيم باشا في سوريا اذكان أكبر همه تثبيت البدو الرحل وتحضيرهم حتى تتغير طباعهم ويجدوا في الزراعة والعمران معاشا لهم .

وقد ذاع صيت مصر في هذه الأرجاء وكان خديو مصر يلقب « بالسلطان اسماعين » ولسلطته تعنو جميع قبائل الساحل رغما من المعاهدات الكثيرة التي كان عقدها الانجليز والفرنسيون والطليان مع مشايخها . كتب القائد جس بلير ممثل انجلترا في عدن بتاريخ ٢٤ ديسمبر سنة ١٨٨٤ يقول : « يجب أن نعترف بأن السومال والدناكل والعرب في خليج عدن سواء كانوا مستقلين أو تحت الحاية الانجليزية أو الفرنسية أو الايطالية يرفعون فوق سفنهم وفي معظم الأحايين فوق منازلهم ومقابرهم دايات لا يشك الناظر في أنها مصرية »

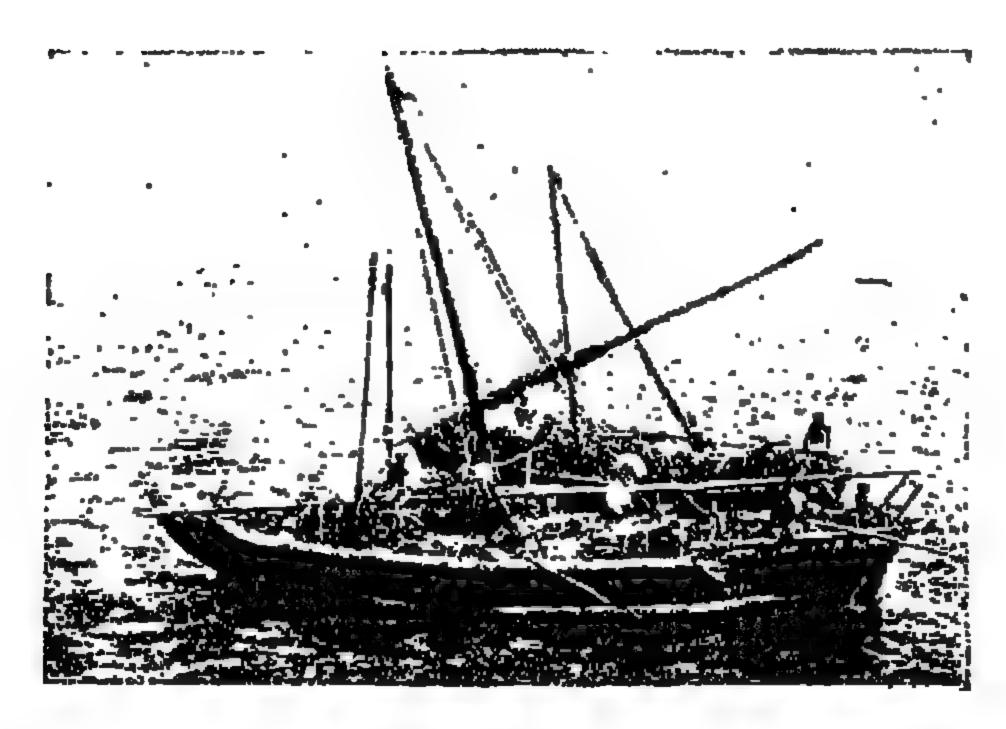
ومن الثابت أن المصريين الذين أنشأوا مدينة الحرطوم وأوجدوا وطنا للحضادة في قلب أفريقيا على أنقاض طائفة من العشش يقطنها صيادو السمك هم الذين أسسوا بربرة . وقد أجمع الأجانب من الزواد ، أيا كانت ميولهم نحو مصر ، على أن بربرة كانت فتنة للناظرين .

كتب جبرائيل فيران ، الذى كان قنصلا لفرنسا ثم وزيرا مفوضا ، على اثر زيارة عملت في سنة ١٨٨٣ : • أنشأ المصريون في بربرة بمعزل عن الحي الوطني مدينة أفريقية صغيرة عليها نضرة ونعيم ، وأتوا بالماء من جبل الدوبار الذي يبعد اثني عشر كيلو مترا من الساحل وأقاموا مباني من محافظة ، ودار للشرطة وسجن ، وبيت للحاكم على الطراز الأندلسي بداخله حديقة لاقامة الزوار الغرباء ، وكان أسلوب البناء مطابقا لمقتضيات الجو وحره المستعر ،

« وكانت العناية توجه كل يوم لتنضير قطع الرياض والزهر وزراعة الخضروات طوال السنة ، وكان في الميناء



منظر فی بربرة



حمولة من الجاود الصدرة

منارة تبدو على بعد خمسة عشر ميلا ورصيف يسمح بتفريغ وشحن المراكب الكبرى وتزويدها بالماء.

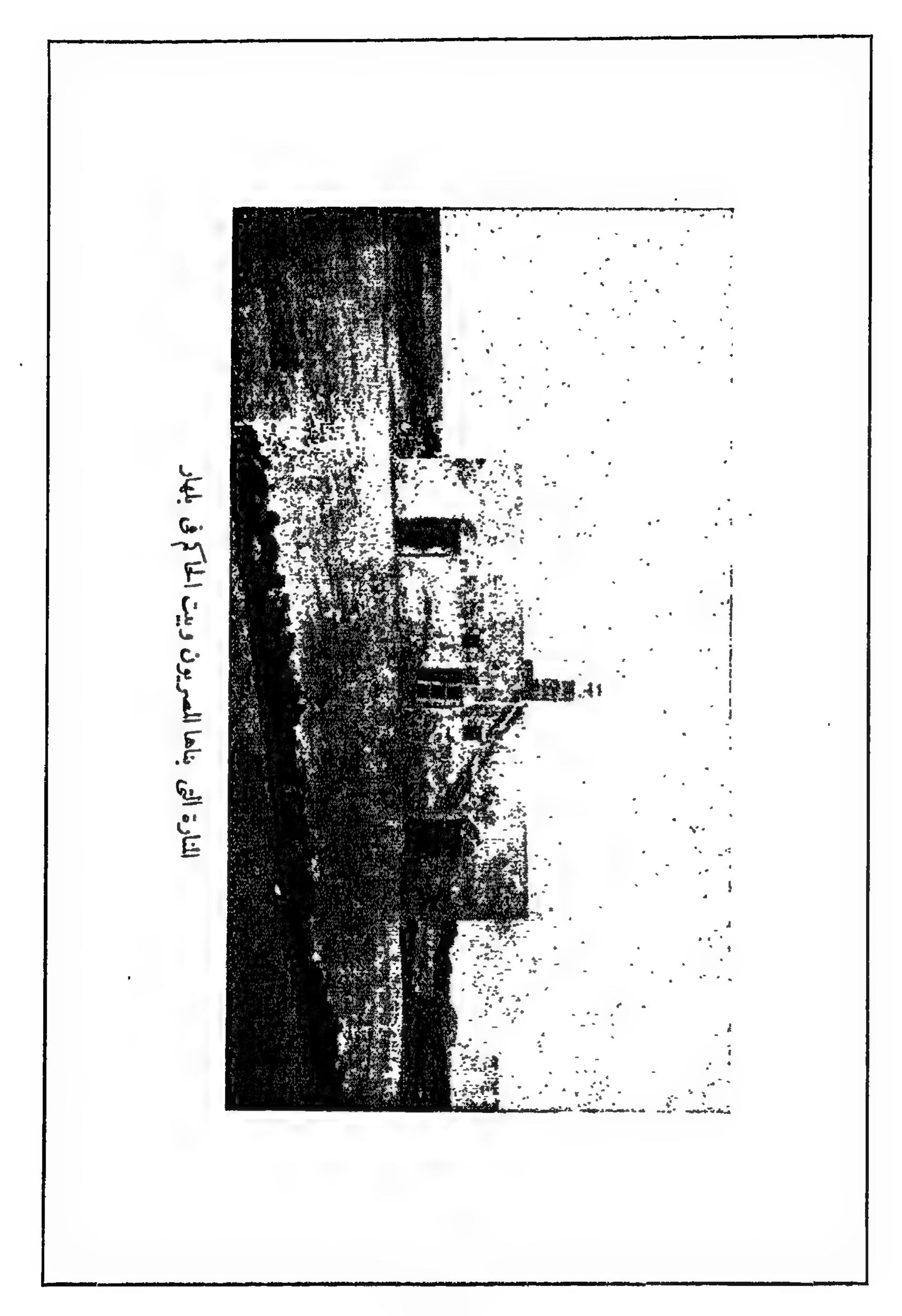
« ولا ريب أن هذا العمل يدعو الى الاعجاب لاسيا اذا تذكرنا أن الذى قام به حاكم شرقى وأن بربرة كانت تملك وقتئذ موارد واستعدادات التموين أعظم ألف من من موارد واستعدادات جميع موانى أفريقيا الشرقية من السويس الى موزانبيقه في متسع من الساحل لا يقل عن سبعة آلاف كيلو متر » .

وقد زار بربره كاتب انجليزى ، مستر جيس ، في مارس سنة ١٨٨٤ وكانت لا تزال تقيم بها حامية مصرية ، ثم عاد فزارها في شهر نو فبر ، وكان قد أخلاها المصريون فأتيح له أن يحيى الراية الانجليزية «التي كانت تخفق على أنقاض الادارة المصرية السيئة ، ولكن المؤلف قد ناقض نفسه بنفسه اذ وصف بربرة في مكان آخر من كتابه فقال : « ان المدينة الحديثة قد بلغت من الحسن والتأنق حدا لا زيادة فيه لمستزيد . . . كانت دار الحاكم

السابق يزينها روض نضير نرويه « فسقية » ذات روغة بنيت بضروب مختلفة من المرجان . . . و توجد مناذل مصرية بهيجة .

« وقد زرنا احدى هذه الدور التى كانت في الأصل مخصصة للحاكم فلما ألقينا فيها رحلنا خيل الينا أننا نقيم في منزل من مناذل الرومان في عصر بومباى ، بصحنه وبستانه والرواق الذى يحيط به ويوصل الى الشقق المختلفة والى حمام فسيح في أكمل حال » .

وقد أدخل المصريون تحسينات كثيرة في ذيلع وبلهاد وتاجورة التي أمنت كلها شر السومال وانتعشت التجارة فيها وله كن زيلع لم تنل القسط الأوفي من العناية ، ذلك لأنها الميناء الطبيعي لمملكة شوا الحبشية فكان لا بد من فتح طريق القوافل الذي يمر بأوسه الي شوا ، وكان الدناكل ، ومن شيمتهم الغدر ، منتشرين في هذه المناطق وهي بلاد غنية بالملح أو « بالمصلح » والملح أكبر مواددها وهو عملتها السائرة ، وقد أرسل اسماعيل



مونتسنج على رأس هملة للاستيلاء على هـ ذه البالاد فتمكن شيخ أوسه وحلفاؤه الأحباش من استدراجه في الصحارى وقتله غيلة عنـ د بجيرة أوسة في نوفمبر سنة ١٨٧٥.

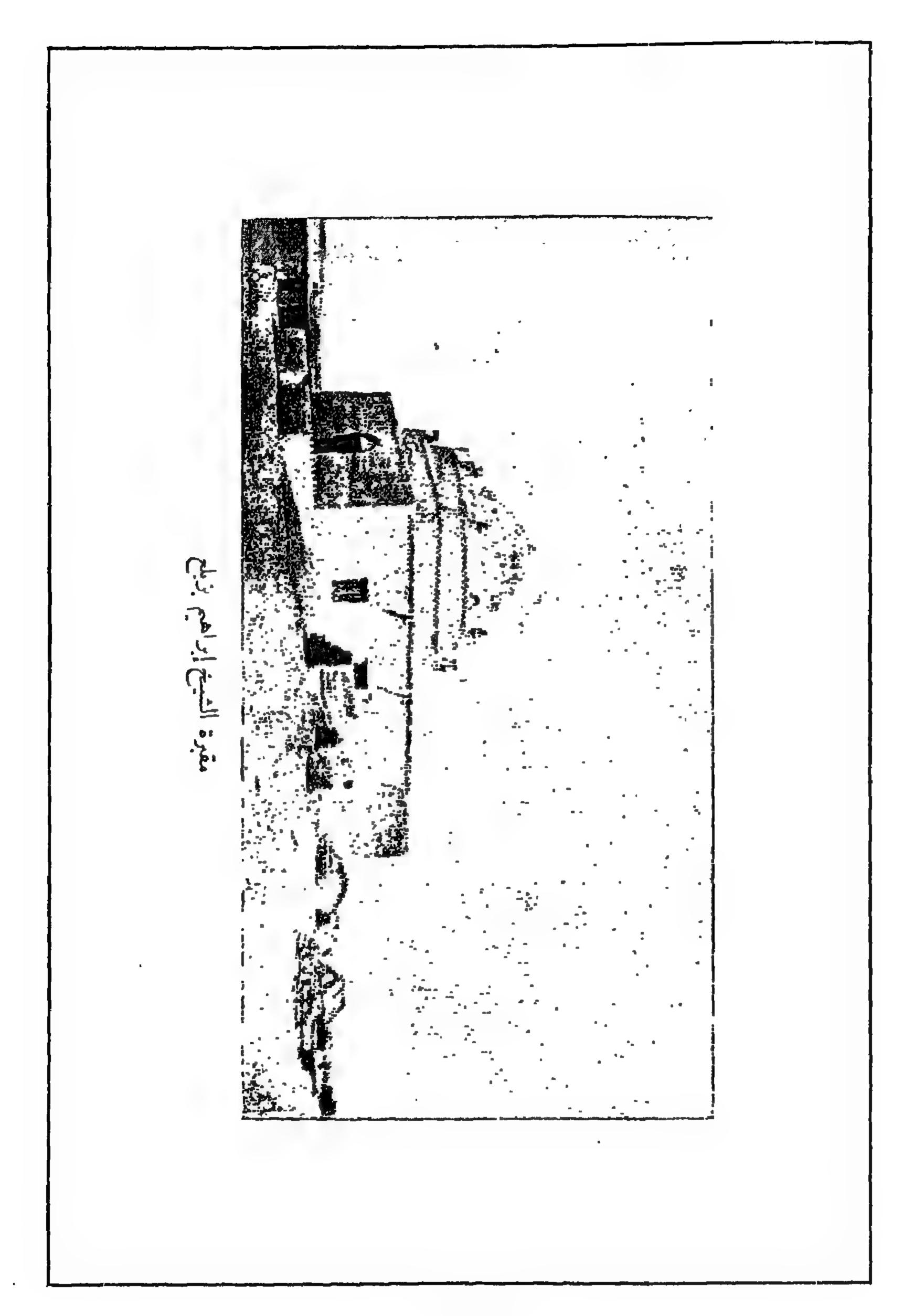
وقد أرسل اسماعيل في الوقت نفسه حملة أخرى الى ساحل المحيط الهندى برياسة ماك كيلوب باشا ورضوان باشا حكيمدار بربرة والسواحل وكان غرض الحملة الأساسى اكتشاف ما وراء نهر الجب باعتباره جزءا من بلاد السومال التابعة لمصر ، ووصل هذه الأقطار بالبحيرات (سبتمبر - ديسمبر ١٨٧٥).

وقد نجيحت الحملة في احتلال براوه وقسما بو التابعتين اسما لسلطان زنجبار ، فاحتج السلطان على ذلك ومن خلفه انجلترا تؤيده رغما من أن قبائل وشيوخ هذه الجهات كانوا يطلبون حكم مصر . وفد اضطرت القوات المصرية الى الانسحاب بعد أن قام رؤساؤها ومهندسوها وبالأخص عبد الرزاق بك بأعمال جليلة في أمد قصير .

كتب دضوان باشا الى مهردار الحديو في ١٨ شوال سنة ١٢٩١ ( ١٧ نوفمبر سنة ١٨٧٥ ) مشيرا الى هذه الأعمال في منطقة نهر الجب فذكر انشاء بستان مساحته فدان وقال ان الأشجار كثيرة على ضفاف النهر وان خشبها يشبه الحشب انذى يرد من تركيا وطلب ارسال حطابين ونجارين وبنائين لتشييد بيوت من الحجر.

وكتب ماك كيلوب باشا في ١٤ ذى القعدة ( ١٦ ديسمبر سنة ١٨٧٥) من السنة عينها يقول أن عبد الرذاق بلك يطلب ثلاثمائة واثنى عشر رجلا من جميع الحرف والمهن من أطباء ومهندسين ونجارين وزراع وخباذين وطلب أشياء أخرى كثيرة لترقية المدائن .

وقد قام عبد الرذاق بك فيما قام به باكتشاف منطقة نهر الجب ولكن انجلترا لم تمهله لانفاذ واتمام مشروعاته ولم تمهل الحملة لتنشر الحضارة في هذه الربوع المتعطشة اليها.



## الفصل الابع

## 

بينما كان قواد اسماعيل وعلماؤه وجنوده ينتشرون على سسواحل خليج عدن والمحيط الهندى وصل محمد دؤوف باشا على رأس حملة مصرية الى زيلع ومنها تحرك في ١٧ سبتمبر سنة ١٨٧٥ لاحتلال هرد .

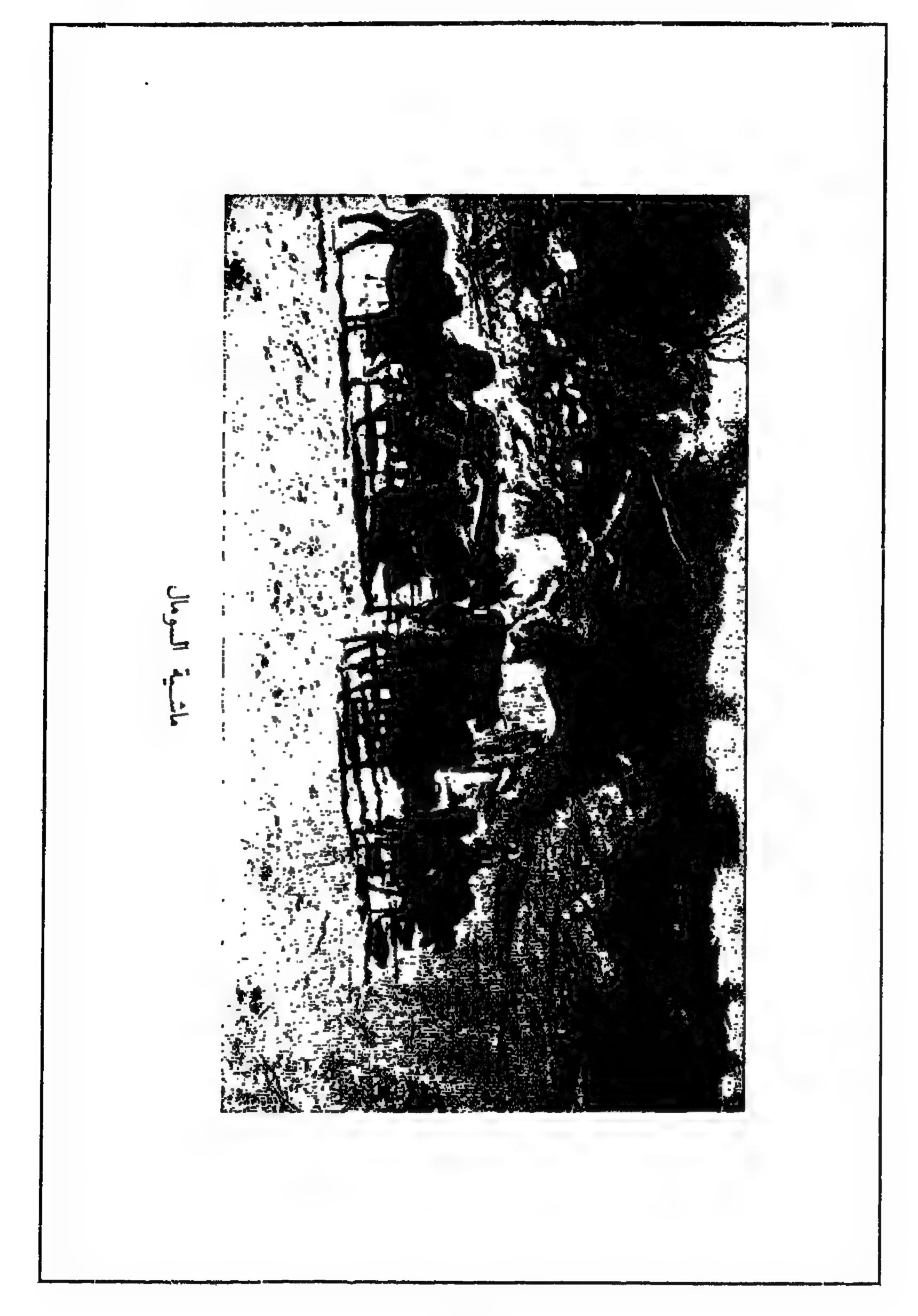
اجتاز رؤوف باشا أراضى السومال ولم يلق في طريقه صعوبات الا ابتداء من جورجودا على حدود النولى حيث يصير الطريق دربا ضيقا، وقد أرادت الجالا أن تسد عليه الطريق فهزموا شر هزية وتمكن رؤوف باشا من دخول مدينة هرد في اليوم الحادى عشر من شهر أكتوبر.

تقع المدينة في سهل مخصب تطالعه من كل جانب اللال مخضرة تعلوها خمائل البن والقات ، يبلغ سكانها اللاثين ألفا وهم مسلمون على مذهب الشافعي .

وقد كان أمير هرر محمد بن عبد الشكور مستبدا برعيته يحرم أكل الأرز والبلح والتريد بحجة أن أمثال هذه الأطعمة اللذيذة من حق الملوك وحدهم وكان يحتكر تجارة العاج وريش النعام والبن الذي هو أعلى من البن اليمني يزكو زرعه في ضواحي المدينة ولكن في أراضي الأمير وحدها وأراضي أعوانه.

وكان يحرم على السكان أن يغطوا رؤوسهم وفاية من البرد أو الحر . وبلغ من تعسفه أنه اذا هم بالبصق تسابق الحضور الى تقديم كم قبيصهم .

وقد ألغى دؤوف باشا الحكر كلها وبدأ يعنى بترقية الزراعة فزاد البلاد المختلفة وتبين له أن نصف الأراضى التي كانت علكها القبيلة الواحدة كان مزروعا والنصف الآخر الذي هوأصلح للزراعة كان متروكا فحث الأهالى على الزراعة وكان يلجأ الى القوة أحيانا ليرغمهم عليها . وقد وزع الأراضى بينهم فكان الجراد (أو العمدة) يفد عليه ويقدم له خمس بقرات كضريبة فيمنحه العمدة) يفد عليه ويقدم له خمس بقرات كضريبة فيمنحه



•

قفطانا من الشيت وطاقية وعمامة من بفتة بيضاء ويرسل معه مندوبا من قبله يحدد له ألف فدان لاستثمارها وكان الملاق. (أو شيخ البلد) يحضر بقرتين فيعممه بأربعة أذرع ويحدد له خسمائة فدان.

وقد دأب رؤوف باشا على محادبة الفوضى والبدع واهراق الدماء فقاتل الجالا مرادا وضربهم بيد من حديد . أما قبائل عيسى السومالية المسلمة فقد عمل على تأديبهم بمحادبة الأمية الفاشية بينهم وبث تعاليم الاسلام الصحيحة .

كان السومال يفاخرون بقتل الجالا غدرا وكانوا كلما وفقوا الى ذلك غرسوا في شعورهم ريشة نعام بيضاء تقوم مقام الوسام. ولطالما نهاهم رؤوف باشا عن هذه العوائد الهمجية وحاول اعادة الأمن وتسهيل تجارة القوافل فعبد الطريق الذي يصل هرد بزيلع وجعله صالحا للعربات وأنشأ عليه محطات عسكرية مزودة بالماء.

ذكر ، بوليتشكا » في كتابه عن هردأن انساء مدينة جلديسا الهامة عند تقاطع طرق هرد وشوا وزيلع في أداضي عيسي والجادابورسي يرجع الفضل فيه الى المصريين وحدهم وبالأخص مختار بك .

وقد ساعد انشاء المحطات في تعميم التجارة حتى أن القوافل التي كانت تصل من الساحل الى هرد في عصر الا مراء وكان عددها لا يزيد على السبعين صار عددها أربعمائة في السنة في عهد الادارة المصرية وكان من عوامل انتشار التجارة في البلاد حلول العملة المصرية محل البدل أو عملة الا مير التي كانت قليلة الانتشار لاقيمة لها.

وقد عنى رؤوف باشا بالصناعة المحلية فكان الحام وكبار الموظفين من المصريين يلبسون ملابس مصنوعة في المدينة ليقتدى بهم السكان فيقتنوا ملابس مفصلة بدلا من الأثواب أو الشقق التي كانوا يتلفعون بها .

واسعا للمنشآت اللازمة لتجميل المدينة وتوفير أساب

الرفاهية والعمران فيها واستعان بالجند لتشكيد معظم المانى الحكومية وبيوت الموظفين.

وخلاصة القول أحدث رؤوف باشا نورة اصلاحية عامة في هرر في ثلاثة أعوام. وقد عاد إلى مصر في سنة المدم على أثر خلاف حدث بينه وبين غوردون حكيمدار السودان. وقد خلفه رضوان باشا الذي أنشأ بربره فجرى على سياسة سلفه ، ولما كانت هرر ينقصها الماء الصالح للشرب ابتنى رضوان باشا حوضا في المدينة جلب له الماء من عين قريبة ووزعه بنظام كامل من المجازى واجتهد في محاربة تعاطى البوظة وغيرها من المحددات التي كانت تفتك بالجهاز العصبي والحيوية .

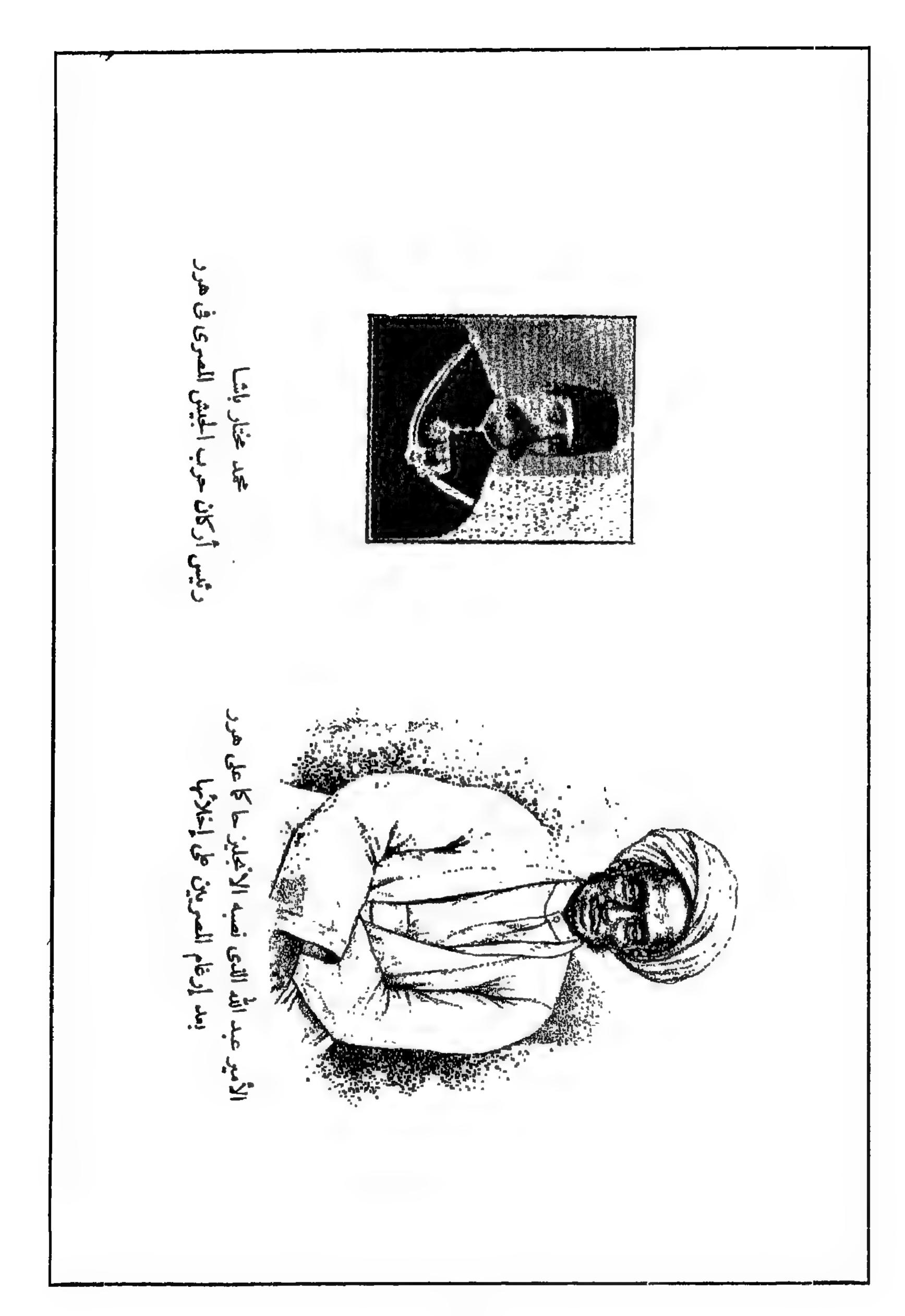
وكان محمد نادى باشا الذى أعقب رضوان باشا في يونية سنة ١٨٨٠ حاكما ممتازا وفي عهده عين احمد بك وعدى رئيسا لأركان حرب الجيش فنجح في ادخال, قبائل كثيرة في حوزة الحكومة.

زار الرحالة الايطالي ، أنطوان سيكي ، هرر في أيام نادي باشا ( ١٨٨١) فلاحظ رفاهة المدينة وتهين له

ومن التحسينات الكبيرة التي أدخلوها النظام القضائي المندور ومن التحسينات الكبيرة التي أدخلوها المنات التحسينات الكبيرة التي أدخلوها النظام القضائي المندون التحسينات الكبيرة التي أدخلوها النظام القضائي الذي أصبح على الضد من نظام الا ممهاء السابقين ومن التحسينات الكبيرة التي أدخلوها النظام القضائي الذي أصبح على الضد من نظام الا ممهاء السابقين وقضى بالعدل من غير هوادة ولا ابطاء ،

وكان آخر حكام هرد من المصريين على رضا باشا ( ديسمبر سنة ١٨٨٢ – اكتوبر سنة ١٨٨٤ )، واليه يرجع الفضل في مطاردة المتطبين والمشعوذين.

وقد كتب على الحكم المصرى ألا يدوم طويلا اذ بينا كانت مصر مجدة في بث حضارتها أرغمتها انجلترا على اخلاء هرد وبربرة وزيلع سنة ١٨٨٤ فاستولت هي على الساحل ومينه أمام عدن واحتلت الحبشة هرد في سنة ١٨٨٧ ، وكان قراد اخلاء هذه الدياد من المصريين قد وقع عليها وقوع الصاعقة .



### الفصل لخامس

# نتائج الحكم المصرى

في مدة لم تتجاوز التسعة أعوام في هرد ( ١٨٨٥ – ١٨٨٤ ) وصلت ( ١٨٨٤ – ١٨٨٨ ) وصلت الأدارة المصرية البحتة في هذه الأقطار النائية الى نتائج باهرات لم تبلغ بعضها الادارة المصرية الأوربية في السودان وقد كانت هذه أجمل صفحة في ناريخ اسماعيل والحكم المصرى .

وحسبنا أن نذكر أن الزراعة قد امتدت في مناطق الجالا وظهرت للبن مزارع واسعة باسقات ، وقد عمم المصريون زراعة الكرم واللوز والحوخ والليمون والبرتقال والمشمش والموز وجميع بقول الدلتا وحبوبها من قمح وقصب سكر وبطاطس وقرع وبنجر وشام وبطيخ وخياد وقثاء .

أجل كان الهرريون لا بجهلون بعض أشجار الفاكهة ولكنها كانت نادرة الوجود فلم يكن في مملكة هرد كلها حين دخول المصريين الا أدبع عشرة كرمة ولم يكن بها خضروات قط.

وقد انتعشت التجارة بفضل ظهور محصولات جديدة في السوق كالبن والقطن ، وتأمين الطرق وخلق المبدن وتوافد التجار الأجانب والعمال الأوروبيين في داخل البلاد والعناية بتربية الانعام وانتشار العملة .

وقد وجدت لأول مرة في هرد ادارة منظمة وبوليس وجيش وجرك وقضاء وقوانين ولوائح، فحتم المصريون اعلان الزواج وتسجيل عقود البيع الحاصة بالعقاد والبيوت والبساتين، وأنشئت مصلحة للصحة ومستشفى كبير، وصدرت أوامر تنص على عدم خروج أى جثة من أبواب المدينة دون اعلان السلطات المختصة.

وكان يقيم في هرد ١٤٥٠٠ مصرى من مدنيين وعسكريين تزوج كثير منهم من أهل المدينة واقتنوا أملاكا وأنفقوا ما استطاعوا في بناء البيوت عملا بأوام

الحكومة التى كانت تريد أن تعطى مثلا للسكان ليتنافسوا في الأخذ بأسباب العمران، فلما أخلى المصريون هردعلى عجل بيعت أملاكهم بالمزاد فخرجوا منها صامتين ( في حفاظ كمو كب الدفن خرس ) .

ولو دام الحكم المصرى - كما أعترف بذلك قنصل أنجلترا في السومال - لاعتنق الجالا الاسلام ، الذي هو خير ألف من من الوثنية ، ولهيمنت مصر على الملايين من قبائلهم المنتشرة في قلب أفريقيا ، ولو دام ذلك الحكم لانتقل السومال من حالة الفطرة والجهل الى حال أخرى ولدخلوا في ميدان الحضارة أفواجا ولتحققت أمنية محمد غتار رئيس أركان حرب الجيش المصرى في بداية الفتح اذ كتب في ١٨ أكتوبر سنة ١٨٧٥ متمنيا ، أن تؤلف مصر في ظل اسماعيل حكومة واحدة من البحر البيض الى خط الاستواء وأن قصل مملكة هرد الى أعلى درجة في الرفاهة والتقدم في الشرق بعد مصر ، وقد قام محمد غتار وأعوانه المصريون بأعمال وقد قام محمد غتار وأعوانه المصريون بأعمال عنورافية حليلة كانت فتخا جديدا ، من ذلك :

أولا — اكتشاف المناطق بين زيلع وهرر ووضع خريطة للمدينة وضواحيها من صنع محمد مختار وعبد الله فوزى .

ثانيا — اكتشاف ومسح المناطق بين بربره والدوباد ووضع خريطة لها من رسم عبد الرذاق نظمى . ثالثا — اكتشاف المناطق بين تاجودا وبحيرة أوسا بواسطة محمد عزت .

رابعا — اكتشاف مناطق نهر الجب وقسما يو بواسطة صدقى وعبد الرزاق وحسن واصف .

خامسا - وضع خرائط متنوعة دقيقة لهرر وملحقاتها عملت بمعرفة احمد وعدى وعبد الكريم عزت.

وقد اعترف كثيرون من علماء الأجانب بآثار الحكم المصرى . زار المهندس الايطالي بريكيتي هرر سنة الحكم المصرى ما آلت اليه حالها فقال : « أن تباشير العصر الذهبي طلعت على هرد في أيام المصريين اذ أخذت البلاد

تفيق من غفلتها وتحيا حياة جديدة وظهر النشاط في الأرض فخرجت من غضون الوديان الوعرة جنات فاكهة وحقول حنطة ، .

وكتب و بوليتشكا و النمسوى في كتاب رحلته يقول:
و ان الاحتسلال المصرى حادث كبير في تاديخ هرد وكيف لا يكون كذلك وقد تمكن المصريون من ادخال ثقافة شرقية في بلد همجى ونشروا التجارة وأمنوا انسبل وبالجلة أحدثوا انقلابا خطيرا في أحوال هرد وان الذى يعرف الشرق \_ ولا سيا البلاد الآفريقية الحالية من أبسط مبادى الثقافة \_ لا يسعه الا أن يقرر أن المدنية المصرية تحتل مكانة عالية من المدنية عامة . ومن الشابت أن استيلا و المصريين على هرد وزيلع وبلهاد وبربره وجميع الساحل لغاية رأس جردفون كانت له ، في مجموعه ، نتائج الساحل لغاية رأس جردفون كانت له ، في مجموعه ، نتائج ثورية لا في هرد فسب بل في جميع القسم الشمالى من أفريقيا الشرقية ، نتائج لا أظن أن احتلالا آخر وصل اليها في أفريقيا ، .

أجل ليس في مقدور الحبشة الهمجية ولا في مقدور أية دولة أوربية أن تفعل ما فعلته مصر في هذه الأقطار ذلك لأن المدنية المصرية العربية لا تبقى على السطح بل تذهب الى الأعماق وتعنى بالبناء الصحيح لا بالطلاء اذ تجد في البيئة واللغة والدين والقلوب أساسا ترتكز عليه وهذه الحقيقة يعترف بها كل كاتب منزه عن الهوى ، وقد فطن اليها الرحالة الألماني « هلد برائد ، في كتاب كان بعث به في ٣١ ديسمبر سنة ١٨٧٥ الى الد كتور شفاينفورت رئيس الجمعية الجغرافية المصرية ، قال بعد أن أظهر أسفه لوقوف انجلترا في وجه حملة نهر الجب: « يلوح لى أن مصر لن توفق الى بسط نفوذها في أفريقيا الشرقية وهذا أمر يحزن له اذ لا توجد أمة أصلح - في اعتقادى - من مصر لرفع مستوى المدنية في أفريقيا ،

وقد أثبت التجربة المصرية هـذه الحقيقة وأيدها الواقع وحسبها أنها تستمد قوتها وبهاءها من طبيعة الاشياء.

### الصادر

## القسم الاول

الوثائق الخطية التي لم تنشر

(١) محفوظات سراى عابدين

(٢) محفوظات وزارة الخارجية الأنجليزية

#### القسم الثانى

#### الطوعات

يمكن القول أن جميع المطبوعات المصرية والشرقيـة لا تحتوى على شيء يذكر من هذه الناحية ، وإلى القارى أهم المطبوعات الأجنبية التى يمكن الرجوع إليها :

Capt. Sir Richard Buton. First Footsteps in East Africa or An Exploration of Harar, London 1856. 2 vol. Ralph. E. Drake Brockman British Somaliland, London, 1912.

Gabriel Ferrand. Les Comalis, Paris, 1913.
F. L. James. The Unknown Horn of Africa. An Exploration from Berberah to Leopold River, London, 1888.

#### مصر في أفريقيا الشرقية

- V. R.·P. Azais et R. Chambard. Cinq années de Recherches archéologiques en Ethiopie, Province de Harar et Ethiopie Méridionale, Paris, 1931, 2 vol.
- G. Ferrand. Notes sur la situation politique, commerciale et religieuse du Pachalik de Harar. Bulletin de la Société de Géographie de l'Est, Nancy, 1886.
- Antonio Cecchi. Spedizione Italiana nell'Africa Equatoriale da Zeila alle frontiere del Caffa, Roma, 1886-87, 3 vol.
- Ing. L. Robecchi Bricchetti. Nel Harar. Milano, 1896.
- E. Littmann. *Harar*, (article dans l'Encyclopédie de l'Islam).
- Mohamed Mouktar. Notes sur le Pays de Harar. Bulletin de la Société Khédiviale de Géographie du Caire, 1876.
- P. Paulitschke. Le Harar sous l'administration égyptienne (1875-1885). Bulletin de la Société Khédiviale de Géographie du Caire, série No. 10, Mars 1887.
- P. Paulitschke, Harar, Forschungsreise nach den Somal und Galla Ländern Ost-Afrikas. Leipzig. 1888.
- Jules Borelli. Ethiopie Méridionale. Paris, 1890.
- Bonola Bey. L'Egypte et la Géographie. Le Caire, 1889.
- Red Sea and Gulf Aden Pilot, 1921 (Instructions nautiques)
- D. Sacconi. Il Governo Egiziano e le Tribu Galla e Somali. L'Esploratore, anno 7, 1883, p. 169.
- Mgr. Taurin Cahagne. Les Missions Catholiques, No. 621, 29 Avril 1881; No. 630, 1er Juillet 1881; No. 677, 2 Juin; No. 679, 9 Juin 1882.

# فهرس الكتاب

مهدا					
14	• • •	•••	•••	— تمهيـــد	لفصل الأول
44	•••	•••	لة هرار	— تاریخ مملک	لفصل الشانى
13	•••	•••	•••	بربرة	لغصل الثالث
11	• • •	• • •	٠٠٠ سرد	- احتـالال ه	لقصل الرابع
٧١	• • •	•••	المري	— نتائج الح	لفصل الخامس
٧٧	• •	• • •	***	•••	لمادر

وار البعدة فن للنشروالتوزيع ١٩٦٠ العندة هدة العجالة ١٩٢٠ العند هدة الماء ٢٠ من ١٠٠١ من من ١٠٠١ من ١١٦٦ من ١١٦١ ٥ مدنية بصد

